

Detta dokument är endast avsett som dokumentationshjälpmedel och institutionerna ansvarar inte för innehållet

► **B**

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1591/95

av den 30 juni 1995

om tillämpningsföreskrifter för exportbidrag för exportbidrag för glukos och glukossirap som används i vissa bearbetade produkter av frukt och grönsaker

(EGT L 150, 1.7.1995, s. 91)

Ändrad genom:

		Officiella tidningen		
		nr	sida	datum
► <u>M1</u>	Kommissionens förordning (EG) nr 2625/95 av den 10 november 1995	L 269	3	11.11.1995

Rättad genom:

► **C1** Rättelse, EGT L 165, 24.6.1997, s. 16 (2625/95)



KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1591/95

av den 30 juni 1995

om tillämpningsföreskrifter för exportbidrag för exportbidrag för glukos och glukossirap som används i vissa bearbetade produkter av frukt och grönsaker

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 426/86 av den 24 februari 1986 om den gemensamma organisationen av marknaden för bearbetade produkter av frukt och grönsaker⁽¹⁾, senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 1032/95⁽²⁾, särskilt artiklarna 13.8, 14.5 och 14a.7 i denna, och

med beaktande av följande:

Enligt artikel 13.4 i förordning (EEG) nr 426/86, krävs det en exportlicens för att bidrag skall beviljas.

I kommissionens förordning (EEG) nr 3719/88⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1199/95⁽⁴⁾, fastställs tillämpningsföreskrifter för systemet med import- och exportlicenser och förutfastställselicenser för jordbruksprodukter.

I kommissionens förordning (EEG) nr 3846/87⁽⁵⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 836/95⁽⁶⁾, fastställs exportbidragsnomenklaturen för jordbruksprodukter.

I kommissionens förordning (EEG) nr 3665/87⁽⁷⁾, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 331/95⁽⁸⁾, fastställs gemensamma tillämpningsföreskrifter för systemet med exportbidrag för jordbruksprodukter. Dessa föreskrifter bör kompletteras med särskilda föreskrifter för glukos och glukossirap som ingår i bearbetade produkter av frukt och grönsaker.

Enligt artikel 13.1 i förordning (EEG) nr 426/86, skall bidragen fastställas med hänsyn till begränsningar som härrör från avtal som slutits i enlighet med artikel 228 i fördraget.

Med hänsyn till detta och för att undvika all snedvriden konkurrens, bör systemet för beviljande av exportbidrag för glukos och glukossirap som ingår i bearbetade produkter av frukt och grönsaker anpassas till det system som föreskrivs i kommissionens förordning (EG) nr 1518/95 av den 29 juni 1995 om tillämpningsföreskrifter till förordning (EEG) nr 1418/76 och förordning (EEG) nr 1766/92 vad gäller import- och exportsystemet för bearbetade produkter baserade på spannmål respektive ris och om ändring av förordning (EG) nr 1162/95 om särskilda tillämpningsföreskrifter för systemet med import- och exportlicenser för spannmål och ris⁽⁹⁾.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för frukt och grönsaker.

⁽¹⁾ EGT nr L 49, 27.2.1986, s. 1.

⁽²⁾ EGT nr L 105, 9.5.1995, s. 3.

⁽³⁾ EGT nr L 331, 2.12.1988, s. 1.

⁽⁴⁾ EGT nr L 119, 30.5.1995, s. 4.

⁽⁵⁾ EGT nr L 366, 24.12.1987, s. 1.

⁽⁶⁾ EGT nr L 88, 21.4.1995, s. 1.

⁽⁷⁾ EGT nr L 351, 14.12.1987, s. 1.

⁽⁸⁾ EGT nr L 38, 18.2.1995, s. 1.

⁽⁹⁾ EGT nr L 147, 30.6.1995, s. 55.

▼B

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Exportbidrag kan beviljas för glukos och glukossirap som omfattas av KN-numren 1702 30 51, 1702 30 59, 1702 30 91, 1702 30 99 och 1702 40 90 och som används i de produkter som finns uppräknade i artikel 1.1 punkt b i förordning (EEG) nr 426/86.

Artikel 2

För de produkter som avses i artikel 1 skall bestämmelserna i förordning (EG) nr 1518/95 tillämpas.

▼M1

Vid tillämpning av denna förordning skall dock licensansökningarna och licenserna i fält nr 20 innehålla en av följande angivelser:

- ”Glucosa utilizada en uno o varios productos enumerados en la letra b) del apartado 1 del artículo 1 del Reglamento (CEE) n° 426/86”
- ”Glucose anvendt i et eller flere af de produkter, der er nævnt i artikel 1, stk. 1, litra b), i forordning (EØF) nr. 426/86”
- ”Glukose, einem oder mehreren der in Artikel 1 Absatz 1 Buchstabe b) der Verordnung (EWG) Nr. 426/86 genannten Erzeugnisse zuge-setzt”
- ”Γλυκόζη που χρησιμοποιείται σε ένα ή περισσότερα των προϊόντων που απαριθμούνται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο β) του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 426/86”
- ”Glucose used in one or more products as listed in Article 1 (1) (b) of Regulation (EEC) No 426/86”
- ”Glucose mis en œuvre dans un ou plusieurs produits énumérés à l'article 1^{er} paragraphe 1 point b) du règlement (CEE) n° 426/86”
- ”Glucosio incorporato in uno o più prodotti di cui all'articolo 1, paragrafo 1, lettera b) del regolamento (CEE) n. 426/86”
- ”Glucose, verwerkt in een of meer van de in artikel 1, lid 1, onder b), van Verordening (EEG) nr. 426/86 genoemde produkten”
- ”Glicose utilizada num ou mais produtos enumerados no n° 1, alínea b), do artigo 1º do Regulamento (CEE) n° 426/86”

▼C1

- Yhdessä tai useammassa asetuksen (ETY) N:o 426/86 1 artiklan 1 kohdan b alakohdassa luetellussa tuotteessa käytetty glukoosi

▼M1

- Glukos som tillsätts i en eller flera av produkterna i artikel 1.1 b i förordning (EEG) nr 426/86

▼B

När ett bidrag beviljas enligt den här förordningen kan det inte beviljas bidrag enligt kommissionens förordning (EG) nr 1429/95⁽¹⁾, om tillämpningsföreskrifter för exportbidrag för bearbetade produkter av frukt och grönsaker, andra än de bidrag som beviljats för tillsatt socker.

▼M1*Artikel 2 a*

De behöriga myndigheterna i medlemsstaterna skall genomföra kontroller hos ett urval /.../ på minst 5 % fastställt på grundval av en riskanalys av de deklARATIONER som avses i artikel 14 a.3 i förordning (EEG) nr 426/86. De uppgifter om produktionsmaterial som tillverkaren tillhandahåller skall kontrolleras.

⁽¹⁾ EGT nr L 141, 24.6.1995, s. 28.

▼B

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft den 1 juli 1995.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.